

Cyngor Bwrdeistref Sirol Pen-y-bont ar Ogwr Bridgend County Borough Council

Swyddfeydd Dinesig, Stryd yr Angel, Pen-y-bont, CF31 4WB / Civic Offices, Angel Street, Bridgend, CF31 4WB



Rydym yn croesawu gohebiaeth yn Gymraeg. Rhowch wybod i ni os mai Cymraeg yw eich dewis iaith.

We welcome correspondence in Welsh. Please let us know if your language choice is Welsh.



Cyfarwyddiaeth y Prif Weithredwr / Chief Executive's Directorate
Deialu uniongyrchol / Direct line /: 01656 643148 / 643694 / 643513
Gofynnwch am / Ask for: Gwasanaethau Democrataidd

Ein cyf / Our ref:
Eich cyf / Your ref:

Dyddiad/Date: Dydd Iau, 4 Rhagfyr 2025

Annwyl Cyngorydd,

PWYLLGOR TROSOLWG A CHRAFFU CORFFORAETHOL

Cynhelir Cyfarfod Pwyllgor Trosolwg a Chraffu Corfforaethol Hybrid yn Siambr y Cyngor -
Swyddfeydd Dinesig, Stryd yr Angel, Pen-y-bont ar Ogwr, CF31 4WB / o bell drwy Microsoft Teams
ar **Dydd Iau, 11 Rhagfyr 2025 am 10:00.**

AGENDA

1 Ymddiheuriadau am absenoldeb

Derbyn ymddiheuriadau am absenoldeb gan Aelodau.

2 Datganiadau o fuddiant

Derbyn datganiadau o ddiddordeb personol a rhagfarnol (os o gwbl) gan Aelodau /
Swyddogion yn unol â darpariaethau'r Cod Ymddygiad Aelodau a fabwysiadwyd gan y
Cyngor o 1 Medi 2008.

3 Cymeradwyaeth Cofnodion

To receive for approval the minutes of 23/10/2025

5 - 10

Gwahoddwyr:

Y Cynghorydd John Spanswick - Arweinydd
 Y Cynghorydd Jane Gebbie - Dirprwy Arweinydd / Aelod Cabinet dros Wasanaethau
 Cymdeithasol, Iechyd a Llesiant
 Y Cynghorydd Hywel Williams - Aelod Cabinet dros Gyllid a Pherfformiad
 Y Cynghorydd Martyn Jones - Aelod Cabinet dros Wasanaethau Addysg ac Iechyd
 Y Cynghorydd Paul Davies - Aelod Cabinet dros Newid yn yr Hinsawdd a'r Amgylchedd
 Y Cynghorydd Eugene Caparros - Aelod Cabinet dros Adnoddau (Rhannu Swydd)
 Y Cynghorydd Melanie Evans - Aelod Cabinet dros Adnoddau (Rhannu Swydd)
 Y Cynghorydd Neelo Farr - Aelod Cabinet dros Adfywiad, Datblygiad Economaidd a Thai

Jake Morgan - Prif Weithredwr
 Carys Lord - Pennaeth Cyllid, Tai a Newid
 Lindsay Harvey - Cyfarwyddwr Corfforaethol – Addysg, Blynnyddoedd Cynnar a Phobl Ifanc
 Claire Marchant - Cyfarwyddwr Corfforaethol - Gwasanaethau Cymdeithasol a Lles
 Janine Nightingale - Cyfarwyddwr Corfforaethol - Cymunedau
 Kelly Watson - Prif Swyddog, Gwasanaethau Cyfreithiol a Rheoleiddio, AD ac Etholiadol

Alex Rawlin - Rheolwr Polisi a Pherfformiad Corfforaethol.
 Kate Pask - Rheolwr Perfformiad Corfforaethol.
 Paul Miles - Rheolwr Grŵp – Adnoddau Dynol a Datblygu Trefniadaethol

5 Casgliadau ac Argymhellion

6 Argymhellion gan y Grwp Gwaith Cyllideb Craffu

53 - 72

7 Diweddariad Rhaglen Gwaith

73 - 114

8 Materion Brys

I ystyried unrhyw eitemau o fusnes y, oherwydd amgylchiadau arbennig y cadeirydd o'r farn y dylid eu hystyried yn y cyfarfod fel mater o frys yn unol â Rhan 4 (pharagraff 4) o'r Rheolau Trefn y Cyngor yn y Cyfansoddiad.

Nodyn: Bydd hwn yn gyfarfod Hybrid a bydd Aelodau a Swyddogion mynychu trwy Siambr y Cyngor, Swyddfeydd Dinesig, Stryd yr Angel, Pen-y-bont ar Ogwr / o bell Trwy Timau Microsoft. Bydd y cyfarfod cael ei recordio i'w drosglwyddo drwy wefan y Cyngor. Os oes gennych unrhyw gwestiwn am hyn, cysylltwch â cabinet_committee@bridgend.gov.uk neu ffoniwch 01656 643148 / 643694 / 643513 / 643159

Yn ddiffuant

K Watson

Prif Swyddog, Gwasanaethau Cyfreithiol a Rheoleiddio, AD a Pholisi Corfforaethol

Dosbarthiad:

Cynghorwr:

F D Bletsoe

JPD Blundell

N Clarke

HJ David

H Griffiths

S J Griffiths

GC Haines

M L Hughes

J Llewellyn-Hopkins

RL Penhale-Thomas

T Thomas

A Ulberini-Williams

AJ Williams

MJ Williams